

「讓生命舞動」籌款賑四川青海 5 殘疾舞蹈家蒞溫獻藝

【明報專訊】去年5月應文化更新（國際）基金會邀請來溫哥華演出，四川地震斷腿老師廖智，昨日重臨溫哥華，這次她更帶領4名來自四川的殘疾舞蹈家，應邀在本月12日紀念四川地震兩周年「讓生命舞動起來」活動中獻藝籌款，以繼續幫助四川災區及為青海賑災。

廖智率領的「鼓舞藝術團」成員，除了團長廖智外，還包括首位殘疾人變臉演員，左腳截肢的舒發軍、右腳截肢曾得到全中國殘病人藝術大獎的羌族團員張楊，及兩名聾啞團員鄒孝健及張金鳳，他們將表演具特色的四川功夫茶藝。除了在溫哥華的表演外，「鼓舞藝術團」將於今日在愛蒙頓（Edmonton）、5月14至16日在多倫多，巡迴演出。

久違一年不見的廖智，笑容仍是那麼燦爛，很難聯想到她在兩年前四川汶川大地震時，經歷全棟樓只有她一人生存、失去雙腿及女兒的人生悲慘遭遇。

廖智在記者會說，她在去年到溫哥華表演後，回國經常向人說溫哥華的好，僑胞多熱情及關心災民。她表示，在文化更新（國際）基金會協助下，她在受創嚴重的漢旺市中心小學，開闢了以舞蹈及藝術幫助撫慰兒童心靈的課程，有些兒童雖然身體未受傷，但目睹地震中親人的死傷，讓他們心靈受創，藉着舞蹈活動，讓他們重新活潑起來。不久前還去深圳及香港演出，展現生命的奇蹟，激勵了很多。

文化更新（國際）基金會行政總裁李國揚指出，希望透過「讓生命舞動起來」在全加3地的演出，能夠籌到10萬元的善款，扣除舉辦費用，餘款部分繼續支持四川災區的舞蹈及藝術撫慰心靈課程，部分則捐作青海賑災。

中國駐溫哥華文化領事張立偉說，去年初見到廖智時，即因為她的樂觀及堅強，深受感動，廖智的故事向世人證明，憑着內心的信念，



▲「鼓舞藝術團」團長廖智（前排中）及團員，與文化更新（國際）基金會行政總裁李國揚（後排右1）、中國駐溫哥華文化領事張立偉（後排右3）合影。
►5名殘疾舞蹈家，大合照時各自擺出舞蹈家的架式。（張伶銑攝）

人們能夠從災難的悲痛走出，活出精彩人生。

將表演四川變臉的舒發軍指出，變臉演員需要走很多台步，他則是坐在輪椅上，以操縱輪椅轉身替代台步，一開始他感到非常困難，練習許久才克服。

至於如何用輪椅走台步，舒發軍暫時保密，希望好奇的市民，購票來看他們的演出。

文化更新（國際）基金會四川地震兩周年的紀念及青海地震賑災「讓生命舞動起來」活動，將於5月12日晚上7時在大溫哥華聖道堂（本那比S.E. Marine Dr.5110號）舉行，購票及查詢請致電604-288-0122。



政大校友會校慶聯歡聚餐

【明報專訊】加西政大校友會定5月15日（星期六）上午11時30分，在列治文敘香園海鮮酒樓舉行慶祝母校83周年校慶暨該會會員大會迎春聯歡會，歡迎駐溫哥華台北經濟文化辦事處長周唯中出席。

會中將報告去年該會主辦第6屆政大全球校友嘉年華會盛況外，並將討論決定明年十月組團回台參加第七屆政大全球校友嘉年華會及慶祝雙十、改選理事等事宜。

與會校友將免費獲第6屆嘉年華會特刊、錄影特輯（DVD兩張）。餐費每人25元、會費10元，歡迎攜帶禮物供抽獎，會中並有卡拉OK助興。

報名自今日起至5月12日止，可電604-253-2772向歐陽葵報名（並請先登記索取DVD）。其他詳情可參閱該會資訊網 <http://chengtacan.blogspot.com>。

維大與中台合作 推全球商管課程

【明報專訊】維多利亞大學宣布與中國及台灣等地大學合作，提供商業管理等課程，以適應經濟全球化的形勢。

維多利亞大學昨日宣布與中國湖南的長沙大學達成協議，合作訓練行政人才。

維多利亞市較早前派出經濟代表團訪問中國，建立關係，其後兩家大學簽訂合作意向書。維多利亞大學商科的行政計劃總監克萊恩（Saul Klein）認為，這是重要的一步，讓維多利亞大學可以向4000萬人口的市場提供管理發展及培訓。

他讚揚維多利亞市市長Dean Fortin首先為他們打開門戶，其後發現長沙的大專院校非常願意合作。雙方在4月26日簽訂意向書。

長沙大學將推廣維多利亞大學的行政計劃，範圍包括崛起市場、國際策略、企業家技能、服務管理、談判技巧等。

另一方面，維多利亞大學又與台灣的中山大學、澳洲的Johannes Kepler大學合作，在9月推出「全球商業」（Global Business）碩士學位課程。維大商學院院長Ali Dastmalchian介紹說，無論最新的商機在亞洲還是歐洲出現，該學位的學生也會首先知道。

該課程的獨特之處是課程分成三個階段，每個階段長達三個月，分別在維多利亞大學、中山大學，以及Johannes Kepler大學授課。其後學生還會接受導師帶引，地點可以是世界上任何一個地方。

卑大首開教育課程 培訓華人家長

【明報專訊】卑詩大學（UBC）將於下月起，首次為華人家長開設本省教育議題相關的一周培訓課程。課程廣邀教育界專業人士，針對新移民家庭在培育下一代所面臨挑戰，講解卑詩教育制度、大學招生評估標準等內容。

教授該課程包括大中小學的教師、輔導員、校長、卑詩大學教育學院的兒童心理專家，以及卑大招生取錄負責人。

課程主要講授卑詩教育體制、教學大綱、校方所期待的價值觀念，以及對學生的評估標準等內容，旨在指導移民家長在面對語言、文化及代溝等障礙時，應如何與孩子及學校溝通，並幫助孩子在一個新的、不同的教育體制中保持競爭力，成功完成各階段學業。

課程採用國語或國語翻譯講授，時間為6月21日至25日、星期一至五晚6時至9時，地點是位於溫市中心的卑詩大學洛遜廣場（Robson Square）校園。詳情可瀏覽 www.cstudies.ubc.ca/summer/educational-success-for-your-child-in-BC-schools.html。

北岸多元文協子宮頸抹片檢查

【明報專訊】北岸多元文化協會華語移民婦女健康活動系列，舉辦時間及日期如下：

華語婦女子宮頸抹片檢查資訊說明會及登記：5月11日（星期二）中午12時30分至1時30分。抹片檢查日期：北溫5月26日（星期三）上午9時至12時30分；西溫6月1日星期二上午9時至1時。

移民婦女步行小組活動：5月18日開始，共10次，逢星期二及四9時30分至10時30分。

免費國語講座：

1. 如何在卑斯省開創小生意：5月14日（星期五）下午1時至2時30分，地點：北岸多元文化協會（北溫東15街123號207室）

2. 新移民資訊—BC省福利及補助：5月27日（星期四）中午12時30分至2時30分在北溫市圖書館（北溫西14街120號）。

報名及查詢請聯絡604-988-2931伍小姐或潘小姐（北溫東15街123號207室）

台灣文化節辦活動紀念鄧麗君

【明報專訊】2010台灣文化節將於9月4日至6日舉行，活動期間重點推出「何日君再來——鄧麗君紀念歌唱比賽」、鄧麗君一生的黑膠唱片展等系列活動，與民衆分享美食和藝術的同時，更將帶來對這位巨星的回憶之旅。

台灣文化節籌委會考慮到今年是鄧麗君逝世15周年，即與鄧麗君文教基金會合作，製作一系列的紀念活動，讓加拿大民衆有機會追思這位曾是世界最有影響力的華裔歌手。

台灣文化節執行總監吳權益表示，「許多人或許不知道，在31年前鄧麗君曾到溫哥華作加拿大唯一的一次表演。諸如此類的故事，都將會在活動中與民衆分享」。

台灣文化節也將在近日內宣布「何日君再來——鄧麗君紀念歌唱比賽」參賽辦法，並邀請台灣知名歌手在活動中演繹鄧麗君的歌曲。

而知名音樂收藏家李坤城，也會把鄧麗君一生的黑膠唱片整套帶到活動中與民衆分享。

更多詳情請登錄台灣文化節官方網站：www.taiwanfest.ca 了解詳情。

慳水等於慳電－醒目用水指南



賀明馬
卑詩水電公司
醒目節能隊成員

天氣回暖，相信大家都有不少用水大計。首先提醒大家，由於今年省內降雪量比往年低，尤其是溫哥華北岸雪山，形成今年夏季由融雪所帶來的存水量嚴重不足。大家為前後園灑水前，記得check清楚大溫地區的灑水限制，千萬不要觸犯市府用水附例。

講到我們的用水習慣，我只可以提醒大家今時不同往日。當卑詩省面對人口增長的同時，我們亦應該反省一下自己平常的用水習慣。例如做園藝時有否過份用水、洗澡時有否過量用水、洗車時有否浪費用水。

照卑詩水電公司資料顯示，加拿大人一向以來對於我們的天然水源感到自豪。我們不但擁有全球五份之一的水源，而且我們亦擁有全球最清潔的食水及用水供應。不過大家又是否知道我們日常用水只有百份之七的用水可循環再用。生活在加拿大，我們都享受繳交比其他已發展國家為低的水費，但我們每人每日的用水量卻比大部份其他國家為高。

在卑詩省，省民浪費用水的情況就更有待改善。照卑詩水電公司指出，省民每人每日用水490公升。這個用水量比一般加拿大國民每日要高出150公升。換句話講，如果加國國民需要提高節約用水的意識，卑詩省民就要更加努力。

大家可能已經知道，我們的日常食用水供應必定事先被安全處理。開設和維修用水處理廠是非常昂貴的工程。通常開設這類設施都要用上過十億元你同我的稅款。

另外，每當省民用熱水時，卑詩水電公司就要用電把凍水轉熱，而這個過程亦會耗用電源。把種種挑戰加起來，再加上現

時全球面對的氣候轉變，水源私營化和污染，都會對於我們的清水和能源供應帶來不少壓力。

卑詩水電公司提醒大家，如果大家想為我們的清潔食用水出一分力，由今日開始努力改變浪費用水的習慣。共同努力達到2020年，全省減低用水三份之一的目標。

而以下我就為大家提供一些慳水的貼士。

- 用洗衣機洗衫時，請盡量用凍水。因為用熱水洗衣佔洗衣時總用電量九成。
- 當你開洗衣機或洗碗機時，請盡量用滿機。因為洗衣機和洗碗機都是每個家庭耗電量最高的電器用品。換句話講，亦會為你的電費單帶來最大傷害。
- 為你浴室的花灑換上慢速度花灑頭slow flow showerhead。慢速度花灑頭可減低熱水排放量，從而減低由於沖涼時用熱水所引致的用電量。



- 一間屋或柏文單位有一定樓齡，屋內的水龍頭往往會出現漏水情況。原來一個漏水的水龍頭會每年浪費11,350公升(2500加侖)的清水。

- 另外一樣要留意的情況包括在廚房煮飯和清洗蔬菜時，記得不要長開水喉，用浴缸沖涼不要開滿水，為前後園灑水注意慳水原則以及注意家中是否用熱水發熱暖氣系統water heating，這類暖氣系統是一般家庭耗電量第二最高的電器用品。

讀者如果想認識更多慳電貼士，可瀏覽 bchydro.com/powersmart 網站。

在結束本星期的節能貼士之前，再次提醒大家記得參加醒目節能隊Team Power Smart成為醒目成員，與其他成員一起致力減低家居用電10%，即百份之十。讀者想成為Team Power Smart成員可以直接上 bchydro.com/mingpao 參加。

成為Team Power Smart的成員，你不但可以享受Team Power Smart會員優惠，例如有資格參加有獎比賽及特別優惠、會員月刊、節能貼士及網上資訊，更加有機會認識更多最新節能資訊。

卑詩水電公司的醒目節能隊目前已經有超過225,000名成員，更超越210,000名成員的目標人數。BC Hydro鼓勵用戶繼續參加Team Power Smart成為醒目用戶。

俯瞰外型如蘭花 展溫市綠都理念 植物園建遊客中心打造地標

【明報專訊】溫市范度森植物園（VanDusen Botanical Garden）全新遊客中心昨日動工興建，該中心佔地約1800平方米，總投資近2000萬元，內外設計均貫徹綠色天然、環保節能理念，預料明年3月落成時將成為溫市最新地標建築，令植物園客流量增加一倍。

市長羅品信（Gregor Robertson）表示，9月參加世博時將以該中心為範本，詮釋溫哥華綠色都市理念。

新中心將座落在植物園入口右側，設計靈感來自蘭花，屋檐輪廓起伏舒展，一直流線形延伸至林木間，與周圍環境相得益彰。中心屋頂還將遍植草木，從高處俯瞰，整個建築猶如一朵巨型綠色蘭花。除了外觀，中心的能源供應亦非常「綠色」，包括採用太陽能、地熱供能及雨水收集循環應用等。

羅品信指出，范度森植物園是藏在溫市的一

顆明珠，新中心採用了最先進的綠色高科技，是溫市邁向2020年成為世界最綠城市目標的地標建築，預計落成後，入園參觀者將增加一倍，每年超過30萬人次。羅品信表示，他9月參加世博時，將以該中心作為溫市的綠色實踐範本，重點推介。

為植物園建新遊客中心早在2004年已經提出，歷經諮詢、籌款、設計等階段，於昨日正式舉行動工儀式，工程獲聯邦政府及市府各撥款635萬元、省府出資200萬元，另外470萬元由植物園向私人機構或組織募捐而得。



▲三級政府及植物園代表昨日共同為新遊客中心舉行動工儀式。（方潔瑩攝）



新中心全貌設計圖（植物園提供）

大溫地區天氣預測

今天

5/9 (日)

5/10 (一)

5/11 (二)

晴

晴

晴間雲

晴

9-15℃

7-17℃

8-14℃

8-17℃

世界部分城市天氣預測

	溫度(℃)	概況
卡加利	-2 - 10	晴間雨
愛蒙頓	-1 - 13	雨
溫尼辟	2 - 13	晴
多倫多	3 - 9	雨
渥太華	2 - 10	雨
滿地可	3 - 13	雨
三藩市	10 - 14	晴間雲
洛杉磯	13 - 23	晴
紐約	7 - 24	陰間雨
香港	26 - 30	晴間雨
台北	20 - 25	雷暴
北京	10 - 24	晴間雲
上海	12 - 20	晴間雨
廣州	19 - 30	雷暴
新加坡	27 - 33	陰間雨
東京	11 - 25	晴間雲
悉尼	14 - 24	晴
倫敦	2 - 11	晴間雨

Lotto MAX

5月7日 中獎號碼

3

6

10

14

19

25

33

1

幸運寶號碼 19 30 37 59 特別號碼

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準
查詢可瀏覽彩票局網頁: www.bccl.com

赴滬日本推廣加西 金寶爾下周訪世博

【明報專訊】世博開幕，外交及經貿亦是重頭戲，多位加拿大三級政要將前往上海參加盛會，並展開經貿之旅。

省議員葉志明表示，卑詩省長金寶爾（Gordon Campbell）將連同沙省、阿省省長於下周五共訪上海。溫市市長羅品信（Gregor Robertson）透露，總理哈珀（Stephen Harper）亦極有可能赴華參加世博加拿大館活動。

卑詩、阿省和省日前結為「新西部三省聯盟」，結盟後的首次海外之旅即是前往中國和日本推廣加西。自由黨省議員葉志明表示，省長金寶爾將連同另外兩省省長率代表團，於下周五訪問中國上海和日本東京，恰好參加世博盛會，將聯合三省之力進行國際經貿磋商。葉志明又提到，9月時世博加拿大館將有一星期為「卑詩省周」。

市長羅品信今日出席活動時亦透露，他本人將於9月開展上任後的首次訪華之旅，除出席9



懷孕老鼠腦縮記憶差 卑大報告：蠢媽症或因勞累

【明報專訊】形容婦女懷孕期間變蠢的「蠢媽綜合症」（dumb Mom syndrome）是否真正存在？曾在懷孕期間經常忘記汽車停泊位置的研究員發現，大肚老鼠記憶功能的腦部位較一般老鼠細，但另有研究員卻指，準媽媽記憶力差是與忙碌有關。

卑詩大學神經科學博士加利亞（Liisa Galea）指出，她在懷有第2名孩子期間，不只10次忘記了到大學上班時車子停泊的位置。

其實加利亞不是第1個母親出現這種被稱為「蠢媽綜合症」，又稱「BB腦」（Baby brain）或「媽媽失憶症」（momnesia）的情況，她以老鼠作實驗對象，發現大肚老鼠在迷宮找路本領，比沒有懷孕的老鼠差，並發現大肚老鼠腦部海馬體（即掌管記憶的腦部位置）較細小。

不過，亦有測試懷孕婦女記憶的研究指，她們與一般沒有懷孕女士的記憶力不相伯仲。

卑大另一研究員卡特勒（Carrie Cuttler）和她的研究隊員，向60名大肚婆和24名沒有懷孕婦女，在實驗室內給她們進行一連串的記憶測試，例如背誦一些字辭。

結果顯示，兩組婦女在幾乎所有測驗中的表現都是差不多；不過，卡特勒在讓她們離開實驗室前，給她們一封簡短和附有郵票及地址的問卷，並要求她們在離開翌日寄回。有7成一般婦女寄回，但懷孕第2期及第3期的，只有約半數記得寄回該問卷，第1期懷孕的婦女，則只有1/4記得。卡特勒指，在現實世界裏，因外界環境，如要為多項事情忙碌憂心，如體檢、家庭和工作問題，使懷孕婦注意力被分散。

釋迦牟尼寶誕浴佛法會

【明報專訊】世界佛教會慶祝釋迦牟尼佛寶誕定於本月16日（星期日），上午9時30分開始，舉行慶祝浴佛儀式法會。中午12時30分，備免費素齋款眾。佛祖寶誕正日本月21日（星期五），歡迎各界善信駕臨浴佛頂禮祈福。地址：溫哥華市東49街525號；電話：604-325-6912。

慶雙親節午餐聯歡

【明報專訊】溫哥華華人耆英會將於本月19日（星期三）上午11時，在溫哥華奇化街601號士達孔拿社區中心耆英廳，舉行慶祝雙親節午餐聯歡，並設禮物抽獎；午餐券每位6元。查詢電話：604-251-4945（耆英會），或604-713-1843（譚太 Liza）。

光亮．溫暖．慳錢．

如果你是 BC HYDRO 用戶，而你的預算又有限，你可能有資格免費獲得 Power Smart 的一套節約能源用品包 – 同時在你的電費單內慳回\$60 以上*。

你可免費得到這套價值\$75 的產品，同時這些容易安裝的配件，可以減少你賬單上的銀碼，減低能源消耗和令你住得更舒適。

節省電力

- 慳電燈膽
- 雪櫃節能溫度計
- 高效能夜明燈

節約熱能

- 門框防風條
- 玻璃窗隔熱膜
- 電插座和開關封板

節省用水

- 熱水節能溫度計
- 廚房和浴室水龍頭慳水裝置
- 慳水花灑頭
- 絕緣膠帶

無論你是擁有還是租住居所，無論你是住在獨立屋還是柏文，只須致電 Power Smart: 1-877-431-9463 或登入: bchydro.com/powersmart，便可以找到更多資料。

BC Hydro

powersmart

*每年所慳的金額，以安裝上述所有產品計算，實際能節省是受很多因素影響，包括供熱系統類型、房屋的結構和原有的能源消耗。